SNV/Netherlands Development Organization

PO Box 9781, Saphanthong Road, Vientiane, Lao PDR.

Tel: 021 413290-1 Fax: 021 414 068

Email: snv@snvworld.org

**ເຊີນເຂົ້າຮ່ວມປະມູນ**

ເຖິ່ງ: **ບໍລິສັດ ແລະ ຮ້ານຄ້າທີ່ນັບຖື**

ເລື່ອງ: ການເຊື໊ອເຊີນໃຫ້ເຂົ້າຮ່ວມໃນການປະມູນ ສະໜອງແນວພັນຫຍ້າ, ໜາມຈັບ ແລະ ເຫຼັກຕະປູ.

ອົງການ ພັດທະນາຂອງ ປະເທດເນເທີແລນ ປະຈໍາລາວ ມີຄວາມຍິນດີ ຂໍແຈ້ງໃຫ້ທ່ານຊາບວ່າ ທາງອົງການຂອງພວກເຮົາ ມີຈຸດປະສົງທີ່ຈະດໍາເນີນການປະມູນ ການສະໜອງ ແນວພັນຫຍ້າ, ໜາມຈັບ ແລະ ເຫຼັກຕະປູ ເພື່ອສະໜອງໃຫ້ບ້ານເປົ້າໝາຍຂອງໂຄງການ ທີ່ຢູ່ ແຂວງອຸດົມໄຊ ແລະ ຫົວພັນເຊິ່ງມີລາຍລະອຽດດັ່ງນີ້:

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **ລາຍລະອຽດເຄື່ອງ** | **ແຂວງອຸດົມໄຊ** | **ແຂວງຫົວພັນ** | ລວມ |
| ເມືອງແບງ | ເມືອງ ງາ | ເມືອງວຽງໄຊ | ເມືອງຊຽງຄໍ້ |
| ແກ່ນຫຍ້າ ລູຊີ | 675 | 666 | 1188 | 792 | 3321 ກິໂລ |
| ແກ່ນຫຍ້າ ມູລາໂຕ | 113 | 111 | 198 | 132 | 554 ກິໂລ |
| ຫຍ້າຫວານ ອິດສະລາແອວ | 7500 | 6500 | 13200 | 8300 | 35500 ທ່ອນ |
| ໜາມຈັບ, ຍາວ 100ແມັດ/ໂຄງ, ໜັກ 9 ກິໂລ/ໂຄ້ງ | 525 | 518 | 924 | 581 | 2548 ໂຄ້ງ |
| ເຫຼັກຕະປູເບີ 6 ຂອງໄທ | 150 | 148 | 264 | 166 | 728 ກິໂລ |
| ລວມຂົນສົ່ງເຖີງ | 4 ເມືອງ ຂ້າງເທິງ |
| ເວລາການມອບສົ່ງ | ຫຼັງໄດ້ຮັບໃບສັ່ງຊື້ ພາຍໃນ 15 ວັນລັດຖະການ |

ດັ່ງນັ້ນ ຖ້າຫາກບໍລິສັດ ແລະ ຮ້ານຄ້າທີ່ ຖື**ທະບຽນຖືກຕ້ອງຕາມກົດໝາຍໃນລາວ**ສາມາດເຂົ້າຮ່ວມໃນການປະມູນຄັ້າງນີ້ ກະລຸນາເຂົ້າມາພົວພັນເອົາຊ່ອງປະມູນ ໃນເວລາໂມງລັດຖະການ ຕາມກໍານົດເວລາດັ່ງລຸ່ມນີ້.

 ກໍານົດການແຈກຍາຍເອກະສານ ແລະ ຍື່ນຊອງການປະມູນ ແມ່ນເລີມແຕ່ວັນທີ່ 15 ຫາ 22 ມີນາ 2022 ໂມງ**ລັດຖະການ** ແລະ ຖ້າບັນດາ ບໍລິສັດ ແລະ ຮ້ານຄ້າທີ່ມີຄວາມສົມໃຈ ສາມາດເອົາເອກະສານ ແລະ ຍືນຊ່ອງປະມູນໄດ້ ຢູ່ທີ່ຫ້ອງການ ອົງການ ພັດທະນາຂອງ ປະເທດເນເທີແລນ ປະຈໍາລາວ ທີ່ email: cpachia@snv.org ຫຼື

1. ຫ້ອງການວຽງຈັນ, ບ້ານ ສະພານທອງໃຕ້, ເມືອງ ໄຊເສດຖາ, ນະຄອນຫຼວງວຽງຈັນ.

ທ່ານ ຈໍລີ ປ່າເຈ້ຍ 020 5237 1671

1. ຫ້ອງການອຸດົມໄຊ ບ້ານ ລ້ອງກໍເດືອ ເມືອງໄຊ ທ່ານ ນາງ ອິດສະຫຼະ 020 91 272 777
2. ຫ້ອງການຫົວພັນ ບ້ານ ມີສຸກ ເມືອງຊໍາເໜືອ. ທ່ານ ໄຊທໍ່ ຢ ງເກີ 020 5233 2779

 ສະນັ້ນ, ຈຶ່ງແຈ້ງມາເພື່ອຊາບ ແລະ ຫວັງຢ່າງຍິ່ງວ່າ ບໍລິສັດ ແລະ ຮ້ານຄ້າ ຂອງທ່ານຄົງສະຫຼະເວລາອັນມີຄ່າ ເພື່ອເຂົ້າຮ່ວມການປະມູນນໍາອົງການຂອງພວກເຮົາ.

 ຮຽນມາດ້ວຍຄວາມເຄົາລົບ ແລະ ນັບຖື.

 ອົງການ ພັດທະນາຂອງ ປະເທດເນເທີແລນ ປະຈໍາລາວ

 ພະແນກການເງິນ ແລະ ຈັດຊື້ - ຈັດຈ້າງ

SNV/Netherlands Development Organization

PO Box 9781, Saphanthong Road, Vientiane, Lao PDR.

Tel: 021 413290-1 Fax: 021 414 068

Email: snv@snvworld.org

**Invitation to Bid**

SNV is a not-for-profit international development organization represented in Laos and is looking for eligible suppliers to submit bids in relation to the supply of folder seed, Barbwire and Nail materials be delivered to Oudomxay and Houaphunh province as per below detail.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Description** | **ODX province** | **HP province** | **Total** |
| Beng District | Nga district | Viengxay district | Xiengkhor district |
| Ruzi seed | 675 | 666 | 1188 | 792 | 3321 kg |
| Mulato seed | 113 | 111 | 198 | 132 | 554 kg |
| Israel sweet grass (Cutting) | 7500 | 6500 | 13200 | 8300 | 35500 Steam |
| Barbwire, L=100m/roll, Weight 9Kg/roll | 525 | 518 | 924 | 581 | 2548 roll |
| Nail No 6, Thai brand | 150 | 148 | 264 | 166 | 728 kg |
| Including transportation to | 4x district above |
| Delivery duration | 15 working days after PO |

The procurement process is open to relevant vendors who hold a **relevant business license in Lao**

Bidders are required to request a copy of the Request for Quotation (RFQ) that provides instructions to Bidders. The RFQ will need to be completed and submitted in hard copy to the SNV office in VTE by **17:00 on 22th March 2022.**

Interested bidders should request a copy of RFQ *SNV/PRN0725 and PRN0726 from* **SNV**/Netherlands Development Organization, PO Box 9781, Saphanthong Tai village, Vientiane, Lao PDR. email: cpachia@snv.org or contract

1. Office in VTE capital, Saphanthong Tai Village, Mr. Chorly

Tel : 020 5237 1671

1. Office in Oudomxay province, Longkordoun Village, Xay district, Mss. Idsala

Tel : 020 91 272 777

1. Office in Houaphanh province, Misouk Village, Samnue district, Mr. Saithor

Tel : 020 5233 2779

Note there is no cost or payment required to receive the RFQ and SNV operates a zero-tolerance approach to fraud and corruption.

Signature of Authorized person****